

VRN-C-23-02-1436

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)
(स्वास्थ्य रेखाभाल)

Koshika
foundation
Building block of life.

APPLICATION NO.: 10723/0638

APPLICATION DATE: 26/07/23

आवेदन तिथि

NAME of APPLICANT:
आवेदक का नाम

Rama Devi

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:
पिता/कफ्टमीय का नाम

Ganpat

AGE-YEARS आयु-वर्ष

58

SEX लिंग

F



TO HERE

Precep Postop

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वर्तमान जावासीय पता
Palsam, Distt. Mathura,
U.P. 281502

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई जावासीय पता

Same as above

OCCUPATION:
स्वास्थ्य

Home maker

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (जीवितातित)

TOTAL ANNUAL INCOME:
कुल वार्षिक आय

3300/- (Family)

(Attach Proof of Income)
(आय का माल्य संलग्न)

NA

PAN No. स्थाई स्वातंत्र्य संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):
क्या आप आय कर रहा है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये।)Yes / No
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवर्त विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवर्त के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	Ghaneshwar	61	M	Husband
2.	Anup	33	M	Son
3.	Mathimati	30	F	Daughter-in-Law

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

महायता के दिले विनानि आधार

BPL Card (Attach Card-Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई माल्य
गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छाप प्रति संलग्न करें)	अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छाप इति संलग्न करें)	उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की छाप इति संलग्न करें)	

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

महायता हेतु किये गये विनानि का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/हॉस्पिट से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न
	RE - Cataract
	LE - Cataract
	Surgery - (RE) - 3TCS + PMMA

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES

इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य महायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED सो गई महायता राशी
1.	DBCS	2000/-

DECLARATION by APPLICANT: मानेक द्वारा चोराया गया:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं पूर्णतः कहता हूं कि इस प्राप्ति में दिये गये सभी विवरण येरो जाहाजी के अनुमति सत्त्व एवं सही हैं। यदि कोई विवरण ऐसे कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहायता निरस्त की जा सकती है।
- 2) मैं इस जो सहायता की "कोलिका फाउंडेशन", से लौं जा रही हूं, उसका उपयोग उसी उद्देश्य की पूर्ति के लिये विषय बनेगा, जो इस प्राप्ति में भरा गया है।
- 3) मैं पूर्ण करता हूं कि यह सहायता हेतु यह प्राप्ति की गई है, उस दौरे का अविवाह पा जाकर दिस्ता किसी अन्य छोटी/पियाका/बीमा कामनी से न हो लिया है और न ही धरियाँ में हैं।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा कहार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/pull-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्राप्ति का अपने हाथाहा या अपने खोले लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहायता की पूर्ति पाने हूं कि "कोलिका फाउंडेशन और उसके ज्ञातीयों" को अधिकृत करता हूं कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो विवरण इस प्राप्ति में आविष्ट है, उसे "कोलिका" एवं नामी, दाता, जाहाजी का दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उसका अधिकारी ने लिये किसी भी प्रत्यावरण या प्रशारण करने के लिए अधिकृत है। मेरे जात्र का विवरण में इलाज के पास या बाद में करते के लिए "कोलिका फाउंडेशन" व नामी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात में सहमत हूं कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्य से प्राप्ति है नुज़े स्वतः सहायता का डक्टर नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कोलिका" एवं उसके ज्ञातीयों का विनियोग अनियंत्र और बाधकताएँ होती हैं।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक के हाथाहा का अंगूठे का प्रियार



AGREEMENT by HOSPITAL (हास्पताल द्वारा कहार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारी अधिकृत, हस्पताली की ओर से नामांकितों को "कोलिका फाउंडेशन" से वित्तीय सहायता हेतु विभागीय की जाती है, जिसे हम (हास्पताल) विभाग का स्वीकार करते हैं।

- 1) यह कि न तो वायिष्ट और न ही वायिष्ट में वित्तीय सहायता विभी गैर सहायती संस्थान या किसी अन्य संस्था से उक्त संगठनों/मामलों में होने या हो रहे हैं, जैसे कि हमारे "कोलिका फाउंडेशन" से वित्तीय विभी उक्त के सम्बंध में "कोलिका फाउंडेशन" द्वारा प्रदान हेतु किया है। यदि "कोलिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता विभी अधिकृत/सकारा हेतु मन्तु नहीं किया जाता है तो अस्पताल विभी अन्य गैर सहायती संस्थान या किसी अन्य संस्थान से सहायता संभव का अधिकार गुरुत्वात् रखता है। इस पूर्ण में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय प्रदान उक्त संगठनों/मामलों हेतु किसी गैर सहायती संस्थान या किसी अन्य संस्थान से नहीं होता/होती।
2. "कोलिका फाउंडेशन" से लौं गई सहायता कोंचल विभी प्रदूषि की है। योगी पर हस्पताल द्वारा ये गई सहायता या किये गये उपचार/प्रक्रिया का चुनाव योगी एवं हास्पताल के बीच का विवाद है और "कोलिका फाउंडेशन" द्वारा किसी ड्राकार का कोई व्याप ही नहीं है। इसलिये हास्पताल में योगी के ड्राकार सुखा और आने जाने की सही विमेदारी योगी एवं हास्पताल की होगी और "कोलिका" को कोई भूमिका या विमेदारी इस मामले में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
DR. SHMRAT CHAUHAN
M.B.B.S, M.D.C.S

DR. SULEYMAN DANISH
M.B.B.S, D.M.R.D

(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory
on behalf of Hospital)
नाम व पद हास्पताल अधिकृत अधिकारी

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION आनारिक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1

नामी हस्पताल 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2

नामी हस्पताल 2